Given under the Official Seal of the National Health Insurance Joint Committee this 22nd day of April, 1936.

(L.S.)

E. C. Moffrey,
Secretary to the National Health Insurance Joint Committee.

Given under the Official Seal of the Ministry of Financ this 22nd day of April, 1936.

(L.S.)

C. H. Petherick,
Assistant Secretary to the Ministry of Finance.

Great Britain Reciprocal Arrangements.

REGULATIONS, DATED 18TH JUNE, 1936, MADE BY THE MINISTRY OF LABOUR FOR NORTHERN IRELAND, IN CONJUNCTION WITH THE MINISTRY OF FINANCE FOR NORTHERN IRELAND, UNDER SECTION 33 OF THE WIDOWS', ORPHANS' AND OLD AGE CONTRIBUTORY PENSIONS ACT (NORTHERN IRELAND), 1925.(*a*).

1936. No. 95.

The Ministry of Labour for Northern Ireland, in conjunction with the Ministry of Finance for Northern Ireland, in exercise of the powers conferred on them by Section 33 of the Widows', Orphans' and Old Age Contributory Pensions Act (Northern Ireland), 1925, and of all other powers enabling them in that behalf, hereby make the following Regulations :—

1—(1.) These Regulations may be cited as the Contributory Pensions (Great Britain Reciprocal Arrangements) Regulations (Northern Ireland), 1936, and shall be deemed to have had effect as from the 1st January, 1935.

(2) Words and expressions in these Regulations shall have the same meaning as in the Memorandum of Arrangements set out in the Schedule to these Regulations.

2. The provisions contained in the Memorandum of Reciprocal Arrangements set out in the Schedule to these Regulations shall have full force and effect so far as the same relate to Northern Ireland and the Acts shall have effect in Northern Ireland subject to such modifications and adaptations as may be required in the Acts for the purpose of giving effect to the provisions contained in the said Memorandum.

(*a*) (15 & 16 Geo. 5, c. 23).

SCHEDULE.

MEMORANDUM OF RECIPROCAL ARRANGEMENTS RELATING TO WIDOWS', ORPHANS' AND OLD AGE CONTRIBUTORY PENSIONS BETWEEN THE NATIONAL HEALTH INSURANCE JOINT COMMITTEE WITH THE CONSENT OF THE TREASURY OF THE ONE PART, AND THE MINISTRY OF LABOUR FOR NORTHERN IRELAND, WITH THE CONSENT OF THE MINISTRY OF FINANCE FOR NORTHERN IRELAND, OF THE OTHER PART.

1.—(1) In this Memorandum, unless the context otherwise requires, "The Acts" mean the Widows', Orphans' and Old Age Contributory Pensions Acts, 1925 to 1935, as amended by any subsequent enactments, or the Widows', Orphans' and Old Age Contributory Pensions Acts (Northern Ireland), 1925 to 1935, as amended by any subsequent enactments, as the case may require.

"Country" means Great Britain or Northern Ireland, as the case may require.

"Country of payment" means—

(*a*) in relation to pensions payable to or in respect of persons outside the United Kingdom, the country by which the pension was being paid when the person to or in respect of whom the pension was payable left the United Kingdom, or, where the person to or in respect of whom the pension is payable was outside the United Kingdom when the pension first became payable, the country in which the person, in respect of whose insurance the pension is payable, was insured when he left the United Kingdom, or died therein;

(*b*) in relation to all other pensions, the country in which the person to or in respect of whom the pension is payable is living.

(2) The Interpretation Act, 1889* applies to the interpretation of this Memorandum as it applies to the interpretation of an Act of Parliament.

2. Subject to the provisions of the Acts as modified by this Memorandum, pensions (including additional allowances) shall be payable under or by virtue of the Acts in force in the country of payment and, for the purposes of those Acts any periods of insurance, or residence, or any contributions paid or deemed to have been paid in the other country, shall be treated as if they were or had been periods of insurance, or residence, or contributions paid or deemed to have been paid in the country of payment, and also, any qualification or other provision which would, had the pension been payable under or by virtue of the Acts in force in the other country, have been applicable thereto shall be treated as if it were the corresponding qualification, or provision applicable to the pension under or by virtue of the Acts in force in the country of payment; but nothing in this Memorandum shall authorise payment under the Acts in force in one country of a pension or allowance to or in respect of a person during any period in respect of which a pension or allowance is payable to or in respect of that person under the Acts in force in the other country.

3. The National Health Insurance Joint Committee with the consent of the Treasury and the Ministry of Labour for Northern Ireland with the consent of the Ministry of Finance for Northern Ireland shall make such financial adjustments as they may agree to be necessary for the purposes of these arrangements.

4. This Memorandum of Arrangements shall be deemed to have been in operation as from the 1st day of January, 1935, but the said Joint Committee or the said Ministry of Labour may terminate the arrangements herein contained at the end of any contribution half-year within the meaning of the National Health Insurance Acts, on giving not less than three months previous notice in writing to the other party.

Given under the Official Seal of the National Health Insurance Joint Committee this 2nd day of March in the year One thousand nine hundred and thirty-six.

L.S.

E. C. MOFFREY,
Secretary to the National Health Insurance Joint Committee.

* 52–3 V. c. 63.

Given under the Official Seal of the Ministry of Labour for Northern Ireland this 2nd day of March in the year One thousand nine hundred and thirty-six.

L.S.

W. A. B. ILIFF.
Assistant Secretary, Ministry of Labour for Northern Ireland.

We consent,

ARCHIBALD R. J. SOUTHBY.
ARTHUR HOPE.
Two of the Lords Commissioners of His Majesty's Treasury.

The Ministry of Finance for Northern Ireland hereby consents.

Given under the Official Seal of the Ministry of Finance for Northern Ireland this 2nd day of March in the year One thousand nine hundred and thirty-six.

L.S.

G. C. DUGGAN,
Assistant Secretary, Ministry of Finance for Northern Ireland.

Given under the Official Seal of the Ministry of Labour for Northern Ireland this 18th day of June, in the year One thousand nine hundred and thirty-six.

(L.S.)

R. R. Bowman,
Assistant Secretary, Ministry of Labour for Northern Ireland.

Given under the Official Seal of the Ministry of Finance for Northern Ireland this 18th day of June, in the year One thousand nine hundred and thirty-six.

(L.S.)

G. C. Duggan,
Assistant Secretary, Ministry of Finance for Northern Ireland.

Joint Committee Regulations.

REGULATIONS, DATED JANUARY 30TH, 1936, MADE BY THE MINISTRY OF LABOUR UNDER SECTION 32 OF THE WIDOWS', ORPHANS' AND OLD AGE CONTRIBUTORY PENSIONS ACT (NORTHERN IRELAND), 1925.

1936. No. 22.

The Ministry of Labour for Northern Ireland in exercise of the powers conferred upon it by Section 32 of the Widows', Orphans' and Old Age Contributory Pensions Act (Northern Ireland), 1925, and of all other powers enabling it in that behalf, and with the consent of the National Health Insurance Joint Committee hereby makes the following Regulations :—